



大会

Distr.: General
28 March 2012

第六十六届会议

议程项目 26

2011 年 12 月 22 日大会决议

[根据第二委员会的报告(A/66/447)通过]

66/223. 建立全球伙伴关系

大会，

回顾其 2000 年 12 月 21 日第 55/215 号、2001 年 12 月 11 日第 56/76 号、2003 年 12 月 19 日第 58/129 号、2005 年 12 月 22 日第 60/215 号、2007 年 12 月 19 日第 62/211 号和 2009 年 12 月 21 日第 64/223 号决议，

重申可持续发展是联合国活动特别是实现包括千年发展目标在内的国际商定发展目标和《可持续发展问题世界首脑会议执行计划》（《约翰内斯堡执行计划》）¹ 所载目标总框架的主要内容，

回顾《联合国千年宣言》² 所定目标，特别是千年发展目标，回顾这些目标在《2005 年世界首脑会议成果》³ 和 2010 年大会关于千年发展目标的高级别全体会议的成果文件⁴ 中得到重申，特别是通过向私营部门、非政府组织和一般民间社会提供更多机会来发展各种伙伴关系，以使其能够对实现联合国的目标和方案，尤其是对谋求发展和消除贫穷作出贡献，

着重指出，联合国与所有相关伙伴包括与私营部门的合作，应有助于实现《联合国宪章》所载宗旨和原则，在进行此种合作时，应维护和促进联合国的完整性、公正性和独立性，

¹ 《可持续发展问题世界首脑会议的报告，2002 年 8 月 26 日至 9 月 4 日，南非约翰内斯堡》（联合国出版物，出售品编号：C.03.II.A.1 和更正），第一章，决议 2，附件。

² 见第 55/2 号决议。

³ 见第 60/1 号决议。

⁴ 见第 65/1 号决议。



表示注意到全世界公私伙伴关系的数目进一步增加，

欣见包括私营部门、非政府组织和民间社会在内的所有有关伙伴对落实联合国在经济、社会、环境及其他有关领域各次主要会议和首脑会议及其审议会议的成果，以及对实现包括千年发展目标在内的国际商定发展目标作出贡献，

强调联合国可与私营部门和所有其他相关伙伴一起，通过多种途径为克服发展中国家在筹集可持续发展所需资源时面临的障碍和实现国际商定的发展目标作出贡献，

欣见包括私营部门在内的所有相关伙伴所做的努力，并鼓励他们作出进一步努力，作为可靠和始终如一的伙伴参与发展进程，并考虑到其经营活动不仅在经济和金融方面，而且在发展、社会、人权、性别平等及环境方面产生的影响，同时普遍履行企业的社会责任和环境责任，即应按照国家法律规章，在基于获利动机的行为和政策中体现这种价值观和责任，

回顾 2005 年世界首脑会议欢迎私营部门和民间社会，包括非政府组织、基金和学术界在促进和执行发展和人权方案方面所做的积极贡献，又回顾 2005 年世界首脑会议决心加强非政府组织、民间社会、私营部门和其他利益攸关方在国家发展努力及促进全球发展伙伴关系方面的贡献，并鼓励在广泛领域建立公私伙伴关系，以期消除贫穷、促进充分就业和社会融合；

注意到私营部门伙伴关系可在支持联合国系统人道主义援助活动方面发挥的重要作用，同时考虑到受影响的国家在其领土内启动、组织、协调和实施此类援助方面所发挥的主要作用，

认识到私营部门根据国家立法、发展计划和优先目标，在许多领域推动为政策环境、技术方案、倡导和沟通、知识管理和资源筹集提供资源和专门知识，

注意到金融和经济危机除其他外表明，经营活动要有价值观和原则，包括可持续的经营做法以及促进充分生产性就业和人人均有体面工作，这又使私营部门能够更广泛地参与支持联合国的各项目标，

重申可持续发展的各项原则，并着重指出，需要就有利于实现可持续、公平、公正和持续的经济发展的主要价值观和原则达成全球共识，而企业的社会责任和环境责任是这种共识的重要内容，

认识到在全球伙伴关系中促进性别平等观点的重要性，在这方面欣见联合国促进性别平等和增强妇女权能署(妇女署)的设立，并赞赏地注意到联合国全球契约与妇女署联合提出的“妇女赋权原则：性别平等与企业利益双赢关于增强妇女权能原则”的倡议，

表示赞赏地注意到联合国建立伙伴关系工作取得的进展，尤其是在联合国各组织、机构、基金、方案、工作队、委员会和各项举措框架内取得的进展，并表示注意到联合国各机构、非营伙伴和会员国在实地一级结成伙伴关系，

赞赏地注意到通过联合国全球契约促进了企业社会责任的概念，

认识到联合国全球契约办公室根据大会关于在联合国系统内和全球企业界促进联合国价值观和负责任企业做法的授权，在提高联合国与私营部门结成战略伙伴关系的能力方面继续发挥重要作用，

1. **表示注意到**秘书长的报告、⁵ 联合检查组的报告⁶ 和秘书长对该报告的评论；⁷

2. **强调指出**，伙伴关系是公营和非营部门各方之间自愿结成的协作关系，其中所有参与方同意携手合作，以实现一个共同目标或进行一项具体工作，并按照双方的协议分担风险和责任、资源和惠益；

3. **又强调指出**，自愿伙伴关系所作贡献对实现包括千年发展目标在内的国际商定发展目标的重要性，同时重申伙伴关系补充而不是要代替各国政府为实现这些目标所作出的承诺；

4. **还强调指出**，伙伴关系应与国家法律、国家发展战略和计划及其执行工作所在国的优先目标保持一致，同时考虑到各国政府给予的相关指导；

5. **强调**各国政府在促进负责任的经营做法，包括酌情提供必要法律和规章框架方面所起的至关重要的作用，并邀请各国政府继续支持联合国为使私营部门适当参与而做出的努力，同时铭记联合国全球契约地方网络开展的活动；

6. **确认**私营部门通过采用各种伙伴关系模式等办法并通过创造体面就业和投资、提供获得新技术的机会和开发新技术、以及促进持久、包容性和公平经济增长而在发展方面所起的至关重要作用，同时铭记需要确保其活动完全符合发展战略由国家掌控的原则；

7. **又确认**在联合国实施此种公私伙伴关系方面需要有行之有效的问责制和透明度；

8. **促请**国际社会为应对全球化背景下的发展挑战，继续推广涉及多个利益攸关方的办法；

⁵ A/66/320。

⁶ 见 A/66/137 和 Corr. 1。

⁷ A/66/137/Add. 1。

9. **鼓励**联合国系统继续为其参加的伙伴关系制定系统性共同办法，更多地注重影响、透明度、连贯性、问责制和可持续性，不在伙伴关系协定中作出过于刻板的规定，并适当考虑到遵循伙伴关系的各项原则，即：共同目的、透明度、不给予联合国的任何合作伙伴任何不公平的优势、互利和相互尊重、问责制、尊重联合国的工作方式、努力实现发达国家、发展中国家和经济转型国家相关伙伴的均衡代表性、部门和地域平衡，以及不损害联合国的独立和中立；

10. **又鼓励**联合国系统继续寻找其他创新办法，通过查明和复制成功的伙伴关系模式和采用新的合作形式取得持久效果；

11. **请**联合国全球契约地方网络促进增强妇女权能的原则，并使人们了解企业可在工作场所、市场和社区促进性别平等的多种办法；

12. **着重指出**在这方面联合国全球契约所采取和倡导的廉洁措施至关重要；

13. **请**秘书长通过有效执行经订正的联合国与工商部门合作准则等方法，促进有效执行关于联合国与私营部门伙伴关系的联合国订正准则，从而促进注重透明度和业绩的文化，并邀请秘书长在秘书处设立一个内部咨询组，使用创新和成本效益高的工作方法，确保在整个联合国开展连贯一致的品牌管理，并就伙伴关系的最佳做法和经验教训提出建议；

14. **邀请**联合国系统在考虑伙伴关系时，设法以更一致的方式与那些支持《联合国宪章》和其他有关公约和条约所述联合国核心价值观、承诺奉行联合国全球契约各项原则并为此把这些原则转化成企业经营政策、行为守则以及管理、监测和报告制度的私营部门实体、包括小型和中型企业互动协作；

15. **鼓励**国际社会加强全球伙伴关系，按照国家计划和优先目标，在伙伴关系中采用和落实国际劳工组织《全球就业契约》；

16. **表示赞赏地注意到**自 2008 年以来每年举办私营部门论坛；

17. **又表示赞赏地注意到** 2011 年 5 月 9 日至 13 日在土耳其伊斯坦布尔举行的第四次联合国最不发达国家问题会议提出的私营部门轨道；

18. **确认**联合国全球契约地方网络的工作以及联合国系统在地方一级与联合国全球契约地方网络开展合作以酌情通过与现有网络相辅相成的方式支持全球伙伴关系在地方一级的协调与实施的重要性；

19. **确认**每年举办联合国系统私营部门联络员会议，召集联合国各实体交流最佳做法和经验教训，以改进伙伴关系，并为有效扩大规模创造条件；

20. **注意到**在进一步促进联合国与私营部门合作和通过启动连接私营部门资源与联合国系统需要的联合国商务网站⁸提高透明度方面取得的进展；

21. **请**秘书长向大会第六十八届会议提出报告，说明在廉洁措施、执行关于联合国与私营部门伙伴关系的联合国订正准则和加强联合国全球契约地方网络方面取得的具体进展。

2011 年 12 月 22 日

第 91 次全体会议

⁸ 见 business.un.org。